

和鑑定作案者的犯罪痕跡，並確保物證鑑定結論的科學性和準確性。胡潔茵更不遺餘力地推動部門DNA檢驗技術發展，在多宗兇殺懸案的偵查工作中發揮關鍵作用；其為刑事技術對執法工作的高效支援、為促進部門刑事技術的創新和持續發展作出重要貢獻。

基於此，根據第5/2006號法律第十八條第一款及第二款第(一)項的規定，經司法警察局局長建議，現特向胡潔茵顧問高級技術員頒授卓越功績獎，並准予為晉階至同一職級下一職階的效力而減少一年服務時間的時限，以資鼓勵。

二零一九年六月二十一日

保安司司長 黃少澤

第 87/2019 號保安司司長批示

卓越功績獎

司法警察局呂志斌首席刑事偵查員，於2010年入職，現為情報及支援廳轄下單位職務主管。

呂志斌處事拼搏進取、雷厲風行，知難而進、勇於創新，而且洞察力強，入職以來以剛毅不屈的精神完成多項艱巨任務，工作表現優異；更具有良好的協調和組織能力，積極聆聽同僚訴求，實事求是，深受上級和同僚的稱許。

過去一年，呂志斌參與偵辦高利貸集團、操縱賣淫、假籌碼、跨境偷渡集團等多宗重大案件時成績卓越，運用過人的洞察力和分析能力，對案件進行全面搜證和仔細分析，迅速掌握關鍵情報，又充分發揮優秀的協調及指揮能力，帶領轄下同僚與其他偵查單位緊密合作，及時通報重要情資，協助偵查團隊準確部署，將罪犯繩之以法，對案件的偵破貢獻卓著；然而，呂志斌始終甘於無私奉獻，默默耕耘，高效完成任務，對同僚起表率作

as suas funções com profissionalismo e grande eficiência. Em todos os casos em que participou, Wu Kit Ian encontrou e recolheu provas de forma pormenorizada, fez ensaios e peritagens rigorosas aos vestígios encontrados, garantindo sempre o mérito científico e a precisão das conclusões da perícia efectuada. Para além disso, Wu Kit Ian promoveu, com todo o esforço, o desenvolvimento das técnicas de análise de ADN na sua subunidade e desempenhou um papel crucial na investigação de vários casos pendentes de homicídio. Tem contribuído bastante, tanto no apoio das técnicas de criminalística dado com elevada eficiência ao trabalho de execução da lei, como no desenvolvimento inovador e sustentável das técnicas de criminalística da sua subunidade.

Nestes termos, ao abrigo do disposto no n.º 1 e a alínea 1) do n.º 2 do artigo 18.º da Lei n.º 5/2006, e sob proposta do director da Polícia Judiciária, atribuo à técnica superior assessora, Wu Kit Ian, a Menção de Mérito Excepcional e autorizo a redução de um ano no tempo de serviço para efeitos de progressão para o escalão imediato da mesma categoria, da Polícia Judiciária, para servir de estímulo.

21 de Junho de 2019.

O Secretário para a Segurança, Wong Sio Chak.

Despacho do Secretário para a Segurança n.º 87/2019

Menção de Mérito Excepcional

O investigador criminal principal, Loi Chi Pan, em exercício de funções na Polícia Judiciária desde 2010, desempenha funções como chefia funcional de uma subunidade do Departamento de Informações e Apoio.

Loi Chi Pan é um trabalhador criativo com um alto nível de percepção, trabalha com total entusiasmo e determinação. Este investigador, com espírito persistente, conseguiu concluir com êxito vários trabalhos árduos desde que trabalha na PJ. É dotado da melhor capacidade de coordenação e organização, estando sempre disponível para ouvir as opiniões dos colegas, revelando grande ponderação na procura da verdade dos factos. Esta sua actuação e êxitos granjearam-lhe o reconhecimento de superior e colegas.

No ano passado, Loi Chi Pan, participou na investigação de vários crimes mediáticos, tais como, agiotagem, exploração da prostituição, crimes relacionados com fichas de jogo falsas, imigração ilegal e outros. O investigador, com a sua excelente habilidade de percepção e análise, analisou os casos em vários aspectos e recolheu provas de forma pormenorizada, tendo conseguido informações cruciais com rapidez, assim como, com a sua grande habilidade de coordenação e comando, liderou os seus subordinados na cooperação estreita com outras subunidades de investigação, facultando-lhes em tempo oportuno informações importantes para que pudessem planejar operações eficazes e deter os criminosos, dando assim um contributo relevante na resolução dos crimes. O investigador tem ainda demonstrado espírito de abnegação e dedicação no trabalho, concluindo eficazmente as tarefas que lhe foram atribuídas. A sua actuação tem servido de exemplo para todos os colegas e subordinados, dando assim o seu contributo para uma elevada dignidade da polícia, desempenhando um papel

用，為執法機關贏得良好聲譽，對維護社會長治久安和震懾犯罪份子至為重要。

基於此，根據第5/2006號法律第十八條第一款及第二款第(二)項的規定，經司法警察局局長建議，現特向呂志斌首席刑事偵查員頒授卓越功績獎，並准其在按相關法律規定修讀相應的培訓課程且取得合格成績後，可直接晉升為司法警察局第一職階副督察，以資鼓勵。

二零一九年六月二十一日

保安司司長 黃少澤

第 88/2019 號保安司司長批示

卓越功績獎

司法警察局葉幼君首席刑事偵查員，於2007年入職，隸屬經濟罪案調查處商業罪案調查科。

葉幼君極具責任心，辦案專業高效，條理清晰，工作成果斐然；其又關愛同袍，樂於扶掖後進，不遺餘力地提升部門工作成效，其工作能力深受上級和同袍一致讚譽。

近年，詐騙犯罪持續高發，且牽涉範圍廣，面對層出不窮的作案手段，葉幼君無懼艱辛，穩住大局，並充分發揮團隊精神，與同袍並肩作戰，而且以其一貫的精明和幹練偵辦不少重大案件，專心致志調查搜證，認真推敲分析，審慎出謀劃策，總能找到關鍵證據並確定作案人身份，協助部門成功偵破多宗涉及巨額詐騙、職務之僭越等重大案件，切實預防和打擊商業罪案，在維護澳門社會法治和經濟秩序方面貢獻良多。

基於此，根據第5/2006號法律第十八條第一款及第二款第(一)項的規定，經司法警察局局長建議，現特向葉幼君首席刑事偵查員頒授卓越功績獎，並准予為晉階至同一職級下一職階的效力而減少一年服務時間的時限，以資鼓勵。

二零一九年六月二十一日

保安司司長 黃少澤

extremamente importante na salvaguarda, a longo prazo, da segurança, assim como na produção de efeitos dissuasores nos criminosos.

Nestes termos, ao abrigo do disposto no n.º 1 e na alínea 2) do n.º 2 do artigo 18.º da Lei n.º 5/2006, e sob proposta do director da Polícia Judiciária, atribuo ao investigador criminal principal, *Loi Chi Pan*, a Menção de Mérito Excepcional e autorizo nos termos legais a frequência do curso de formação e acesso directo à categoria de subinspector, 1.º escalão, da Polícia Judiciária, caso conclua o curso com aproveitamento, para servir de estímulo.

21 de Junho de 2019.

O Secretário para a Segurança, *Wong Sio Chak*.

Despacho do Secretário para a Segurança n.º 88/2019

Menção de Mérito Excepcional

A investigadora criminal principal, *Ip Iao Kuan*, em exercício de funções na Polícia Judiciária desde 2007, desempenha funções na Secção de Investigação de Crimes Comerciais da Divisão de Investigação de Crimes Económicos.

Ip Iao Kuan exerce as suas funções com elevado sentido de responsabilidade, tem demonstrado um alto grau de profissionalismo, eficácia e clareza de pensamento, tendo conseguido assim resultados extraordinários no trabalho. Mostra zelo aos colegas oferecendo apoio e orientação àqueles mais novos, nunca poupa esforços para melhorar a eficiência da subunidade onde trabalha. O seu desempenho excelente é sempre elogiado por superiores e colegas.

Nos últimos anos, registou-se um contínuo aumento de casos de burla que envolvem um âmbito amplo. Encarando o *modus operandi* diversificado, *Ip Iao Kuan* cumpriu as suas atribuições sem receio e desenvolveu completamente o espírito de equipa, lutando em conjunto com os colegas. De salientar que ela tem revelado ainda inteligência, dedicação e profissionalismo apoiando a sua subunidade na resolução dos vários casos graves. Com o seu trabalho, com total disponibilidade e seriedade no domínio da investigação, da recolha de prova e de análise, bem como o planeamento tecido com prudência, conseguiu sempre encontrar provas cruciais e identificar os suspeitos, ajudando a sua subunidade a resolver vários casos de burla de valor elevado, usurpação de funções, etc. Tudo isto evidenciou a prevenção e combate dos crimes comerciais, e assim, deu o seu contributo considerável à salvaguarda de uma sociedade de direito e da ordem económica de Macau.

Nestes termos, ao abrigo do disposto no n.º 1 e alínea 1) do n.º 2 do artigo 18.º da Lei n.º 5/2006, e sob proposta do director da Polícia Judiciária, atribuo a investigadora criminal principal, *Ip Iao Kuan*, a Menção de Mérito Excepcional e autorizo a redução de um ano no tempo de serviço para efeitos de progressão ao escalão imediato da mesma categoria, para servir de estímulo.

21 de Junho de 2019.

O Secretário para a Segurança, *Wong Sio Chak*.